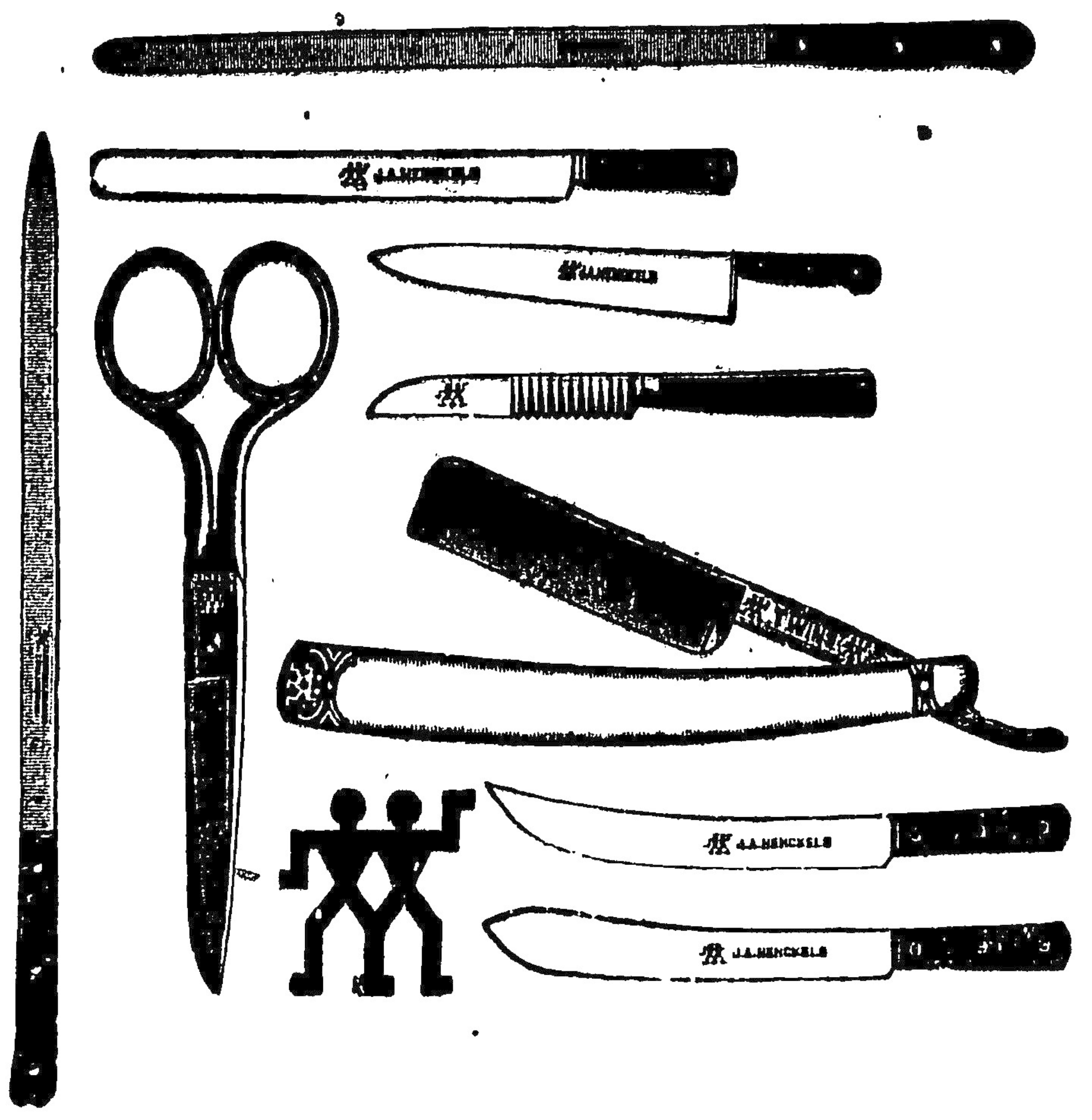
雲埠明和大鐵行

▲諸君注意
（孖人）嘜大小各器具俱全價甚相宜



MING WO HARDWARE CO
23 Pender Street East Vancouver, B C
電話（詩摩）叁七〇五 Phone Sey 3705
片打街東門牌二十三號
雲埠明和鐵行總理黃昭立啓

醫學博士李鶴儔

[illegible]

注意廣告

[illegible]

通信
Lee Hock Chow 11 Pender St W.
Vancouver, B C. Phone Douglas 3523L.
兩廣中醫學堂優等畢業生
李鶴儔
內外方脈
雲高華安和堂
參茸藥材發行

佐治大旅館
GEORGE HOTEL
Phone Sey. 92750
207 Georgia, Street E.
Vancouver, B. C.

本旅館開設在雲埠緬街夾佐治街角房舍雅潔汽喉溫暖水喉冷熱亦與唐埠甚爲鄰近僑胞光臨極表歡迎
▲電話（矢務）九二七五〇

醫士余曜瀾寓

司理　余朋和　鄭福滋　啟

廣東新聞一

●燈籠洲騙米案之離奇

灣仔燈籠洲依榮街五號德勝隆柴米什貨店　前日午被人到店用術騙去米兩包　約值七八元　此案頗屬離奇　先是　前日下午約點餘鐘　有男子數人纏上灣仔二號警署　指一人爲棍騙米一百斤　據一原告男子稱　名鄭中勤　乃德勝隆什貨店管數　約卅號日拾一點壹刻鐘　有壹榜人　即現被拘到署者　到彼店光顧　謂購米兩包　講價既畢　彼乃開單　着貳夥件壹名李泰壹名劉喜香　托米隨同該榜人前往　初榜人稱　送貨到銅鑼灣電車頭處　便有艇接應　交貨收銀　詎二件將貨交下艇後　該艇即有人　連米掉開向海中駛去　不見踪跡　二件在此等候良久　約歷一句鐘　仍不見艇回頭　乃向榜人質問　榜人初尙推諉　謂等耐的當回　惟二件以其諸多推諉　知係蓄意圖騙　乃將榜人拘之返店　復同上警署理論云　惟據榜人則稱　名何大好　五拾五歲　不認有騙米之事　謂不過店件被人騙去　圖賴別人　因彼乃灣泊該處一小艇家　當時共有四人　其中貳人即店件　到呼彼將米掉開渣甸糖房對開壹火船　彼實聽得艇資二毫　後四人中有一人或即騙米者　從鵝頸橋處掉　登岸上而去　故兩店件將彼纏住　指爲騙米云　當値帮辦以兩造各執一詞　乃將該被指棍騙米榜人何大好　扣留　旋派探前往查究此案之真相云

●陳濟棠召集軍事會議

▲在善後會議後一日舉行

西區善後會議之精神　在于辦理西區各屬之興革與建設　西區善後會之提案　當限期次第實行　在軍政訓政時期交代之始　故善後會議後　召集軍事會議之必要　陳委員以此　昨已面論軍部長官　于善後會議閉會後之一日　即繼續開軍事會議　討論實施計劃　昨第四軍軍部　已發出通函召集　並規定會議條欵如下　逕啟者　現奉軍長陳面諭　本軍定于西區善後會議閉會後　召集本軍軍事會議　討論本軍一切興革事宜　等因　奉此　相應規定本軍軍事會議各條欵　請煩查照　并轉飭所屬知照爲荷　計開軍事會議各條欵　㊀「列席人員」㊀軍部各科長以上　師部各處長上　㊂各團團長　㊃政治工作師指導員以上　㊄教導主任　㊅列席人員有不能列席而有所提議者　得派代表參加　㊁「準備提案」凡有提案　請于本月六日以前送交軍部參謀審查彙編　㊂「開會地點」軍部總辦公處　㊃「開會日期」西區善後會議閉會後一日　詳細時間屆時再爲通知

廣告

啟者本公司自接滙兌以來久蒙　僑胞賜顧實深感激　因香港順利號生意停止貿易而本公司未得港地駁滙代理人因亦暫停接滙惟前由本公司發出之滙票未經提收欵者如有撥回希祈携正副滙票到來本公司即依當日之滙價如數將欵奉回決不延緩以昭信用待容後再行接滙登報　奉聞至時仰祈留意光顧爲荷此佈

雲高華
德紹滙兌公司啓

金利源雜貨藥材發行

電話詩慶899
GIM LEE YUEN LTD
75-77 Pender St　Phone Sey 899-3239　Vancouver, B.C.
電話詩慶3239

小號開設雲埠于茲三十餘年專辦油米糖荳海味京菓罐頭醬料粉料紙料磁器鐵器竹器漆器爆竹蔴雀有蘭廣[illegible]熟煙鑼鼓絃索洋琴各樣青菜青瓜合時火貨俱全綾羅紬綢絹緞顧綉名欵絲品棉胎褥仔洋氈時欵紬綢小衫男女絲襪線襪趨時男鞋女鞋羊毛搾結內衫書籍山本筆墨宮粉香水香鹼統辦中國藥材泡製鮮明飲片武溪蛤蚧補茶著名膏丹丸散吉林野山抄參超等北高麗參正埋存鹿尾耙血臘白臘茸份安南甜油玉桂貴重藥品俱備裝箱堅固妥當[illegible]致快捷[illegible]寄無論發行零沽價格額外相宜仰我僑胞光顧曷勝感激靡既

注意

小號接製丸散料真工良奏妙迅速久蒙僑胞嘉許殊深感感今不惜重資加置電力大機器所研藥粉極之幼嫩爲丸最佳猶注重衛生用機器埋丸處潔製造來單委製丸散計價相宜依期不誤此佈

本號總經理著名各字號膏丹丸散藥水　又新到大帮絲苗米萱粘米批價極平

廣州陳李濟
廣州陳李恒
廣州羅芝庭
廣州廣芝館
廣州潘務菴
廣州馬百良
廣州錢澍田
廣州蘇瑞生
廣州黃中璜
廣州唐十義
廣州黃祥華
廣州兩儀軒
廣州黃慎堂
廣州黃幹南
廣州梁財信
廣州馮了性
廣州歐家全
廣州萬春園
廣州鄭廣濟
廣州唐堯齡
廣州梁培基
廣州梁永聲
佛港洪桂昌
香港賴耀廷
香港張大鵬
京都雷鳴春
上海雷允上
佛港庶利堂
香港新濟世
香港賴汝康
大埠奇生行
大埠趙超常
大埠姚樹南
大埠趙裴彬
大埠快咽公司
滿埠陳達明
域埠李天助
雲埠黃章龍
香港屈臣氏
佛山瑞芝堂
佛港源吉林
香港楊耀宗
香港廣生行
佛山林吉祥
佛山葉得時
山西廣升遠
香港天喜堂

▼◎▲雲埠天生堂薛覺慶廣告

瘰癧皆因氣血不和有因熱極發生有因虛而成瘰癧㾗似雞卵蛋取拾有百取之不盡弟有消癧之術不受勞苦無論遠近施藥一月癧核全消或有痰塞道滯結成依肉色之陰疽痰核或痛或不痛一律均能包消并無痕跡永不復發如有君子染有此症不防告知包醫痊愈或旅外埠請註病原按症施藥內信指示自能施藥快捷痊愈

陽痿乃絕嗣之兆斷人快樂嬌妻美妾耽悞一生雖富至百萬遺下誰承故凡染此症者請買壯陽續嗣丸食壹星期無論何種曲痿能堅能戰越戰越堅能戰連環是時夫妻歡樂續嗣有望豈不美哉妙不盡言用過便知

瘺乃毒瘡遇年膿血淋流變成漏疾月老成深雖然不疼不痛惟變穿腸症則有性命之虞不可不防如有君子染有此症或旅外埠請通信告知則弟惠銀針探症深淺按症施藥必醫痊愈

人生世上多半生痔此因一生食品由大腸出關有時食得燥熱之品毒血淋流月老成痔然生痔亦無妨請買本醫生消痔丸自能消除永無後患矣

壯陽續嗣丸　每盒五元
夢遺固精丸　每盒三元
補腎四鞭丸　每盒五元
百病奇婆丸　每罇二元
紅白痢症丸　每罇三元
心氣止痛丸　每罇貳元
小腸氣痛丸　每罇二元
肛門止癢散　每罇一元
大還助戰丸　戰完仍硬如鐵　每盒五元
內消瘰癧丸　每盒三元
陰疽消核丸　每盒三元
消漏管丸　每罇三元
消痔毒丸　每罇三元
發胞肚痛丸　每罇三元
消痞肚痛丸　每罇三元
花柳虛濁酒　每罇二元
花柳搜骨丹　每罇九元

薛覺慶廣啟者本醫專醫奇難雜症自製膏丹丸散利濟僑胞如有外埠購藥求醫請照下列門牌付來必按症製藥從速付上以應同春講線詩慶七四壹〇L

Hen Sang Tong
522 Shanghai St. Vancouver, B. C.
雲高華埠天生堂薛覺慶謹啟

◎恭頌良醫

薛覺慶先生鑒啟者弟染肚痛症有十餘年之久痛苦難言屢請中西醫生醫治罔效得蒙友人梁九如介紹先生施藥叁天痛苦除根生愧無以報茲錄數言鳴謝且使同病者知之焉

旅雲埠香邑良都渡頭鄉雷動謹白

◎恭頌神醫妙術

薛覺慶先生鑒敬啟者弟前兩年患生之瘡醫之不痊變成漏管遇年有微些膿血淋流昨聞先生妙術醫漏特求醫治先施藥箭三枚膿血收全管隨箭拔出真神妙醫症有華陀之術可比特登數言敬告同病者知焉

旅雲埠下台山南昌坑尾鄉弟阮榮上言

◎外科聖手

啟者弟忽染氣癧捶住耳門不能作工幸蒙蔣明兄介紹薛覺慶先生施治痊愈復回廣東餐館催工無以答謝特誌數言以告同病者知焉

旅雲埠會邑梅灣楊其祥恭頌

◎疾幸無痕

弟有小女染痰癧數月腫大如蛋歷請著名醫士均無見效傳聞薛覺慶先生醫癧非常巧手特求施藥兩星期久果然核從內消並無痕跡真大國手之醫術也無以爲報特登數言敬以介紹於同病者焉

旅雲埠會邑梅閣蔣英恭頌

◎恭頌良醫

弟前年生一瘡於海底部惟後不疼不痛是年見微有膿水流出適遇薛覺慶先生余乃將情告之云是生漏由先生施藥立奏回春術妙心仁曷勝佩謝茲錄數言敬告同病者焉

旅雲埠會邑梅閣蔣明謹啟

◎險命幸逢良醫救

弟前四年生瘰癧屢請中西名醫醫之罔效親兄弟見勢不佳各助舟費回里到石岐城由鄭煥燊先生將癧核拔清不料回埠未久滿頸復發大小共計有核廿壹顆頂住耳門行路望天命在頃刻幸遇友人介紹薛覺慶先生施藥三[illegible]精神奕奕追兩星期之久癧核大小全消與鄭煥燊先生施手大不相同真靈醫莫測藥到回春救回險命無以爲報殊深愧恧惟錄數言布告同胞如有同症者可知問津矣

旅雲埠香邑板橋新村李惠寬頌

西醫
徐如悅

醫館 501 Main Street Vancouver B. C.　醫館電話 Sey. [illegible]106
住宅 430 Dunlevy Aye.　住宅電話 High 617L

加美兩國醫科大學畢業並實驗完滿現駐雲埠片打夾緬街角而尾梳銀行樓上五號房統理男女老幼內外全科花柳雜症

（診症時間）
朝十一點至拾二點
下午兩點至五點
晚間七點至九點
特別時間請另議

▼◎▲錦補碌致公堂啓事

本公堂遵章舉行第五屆懇親會茲擇於九月二號爲開會之期統請洪門致公總分堂達權總分社各昆仲屆時惠臨助慶指示一切曷勝欣幸

如有惠賜禮物者請早日函知俾代備以期適用雅觀爲感

Chee Kung Tong P. O. Box 757
Cranbrook, B. C.

錦補碌致公堂籌辦處同人鞠躬

◎維城致公總堂緊要通告

爲通告事照得全坎洪門懇親大會本屆輪値在第四區冚卜碌埠現經擇定於九月二號舉行務仰各埠致公分堂於本總堂緣簿到日即遵章向各會員徵收懇親會費以利堂務進行可也此佈

▼◎▲城埠中華會館（由十七年至十八年）職員表

正總理　副總理　財政主任　科員　交際主任　科員　正議長　副議長　醫院主任　科員　値理員　書記　核數員

張惠滔　馬漢哲　馬啟亮　周成巧　關元恩　李北銓　李周　羅超然　李昌發　岑永利　關元恩　楊安國　龔邦耀　謝汝璋　蔣頌可　黃濟　雷宜明　劉正煒　閻金賢　黃蝤求　沈壽山　黃孔昭　劉敬湖　林壽民　謝汝璋

中山代表　台山代表　國民党代表　開平代表　國民党代表　台山代表　耶教會代表　致公堂代表　國民党代表　恩平代表　國民党代表　國民党代表　耶教會代表　開平代表　新會代表　增城代表　中山代表　恩平代表　番禺代表　新會代表　番禺代表　致公堂代表　增城代表　蔣頌可